



柏市国際交流センター

ひらがなかわら版

2018年 **3**月

柏市国際交流センター指定管理者
 特定非営利活動法人柏市国際交流協会
 〒277-0005 千葉県柏市柏 1-7-1-301 パレット柏内
 ■TEL: 04-7157-0281 ■FAX: 04-7165-7321
 ■E-MAIL: kcc@kira-kira.jp
 ■URL: http://www.kcc.kira-kira.jp

Vol. 23

 ニューイヤーズパーティー 1/28(日) 中央公民館 KIRAKIC

今年のパーティーは、つくばや柏の葉などから初めて参加した人が多く、全部で60人ぐらいになりました。子どももたくさん来てくれました。

インドネシア、中国、フィリピン、メキシコ、ペルー、日本のスタッフが各国の料理を作りました。おいしい料理で、おなかがいっぱいになりました。



食事の後、全員が自己紹介をしました。そして、新聞紙を使ったゲームや子どもの「なぞなぞゲーム」をしました。とてもおもしろかったです。インドネシアのじゃんけんゲームや伝言ゲームも盛り上がりました。ゲームの後に賞品をもらい、みんな大喜びでした。来年は新しいゲームをしたり、ほかの国の料理も作りたいです。

大橋アンナ

 第2回 柏市外国人による日本語スピーチコンテスト 2/4(日) パレット柏

中国、台湾、ベトナム、スリランカ、フィリピン出身の14名がスピーチをしました。会場には約150名が集まり、盛大なコンテストになりました。コンテストの後に交流会が開かれ、参加者が発表までの苦労を話したり、出身地の歌を歌ったりしました。



<スピーチのタイトル>

- ・日本で見つけた私の夢
- ・限りある時間
- 私が目を見た日本
- ・誰そ彼
- ・私が感動した日本の歌
- ・11
- ◎中国と日本の食のちがい
- ・糸
- ・ある日私が気づいたこと
- ・聲の形
- ☆多様性が幸せを生むとき
- 權
- ・日本人のみなさんに伝えたい私がした経験
- ・日本の若い友達に伝えたいこと

各賞の受賞者 ◎最優秀賞：許心蕾(中国)
 ☆市長賞：青格力(中国)、○優秀賞：李姝毅(中国)、
 ○優秀賞：パムディカ・ガヤトウリ(スリランカ)

にほんご しょうなんきょうしつ
日本語 沼南教室
 ばしょ しょうなんきんりん
場所: 沼南近隣センター

木:10:00~12:00

はるやす
春休み 3/16~4/11

にほんご かしわきょうしつ ばしょ かしわ
日本語 柏教室 場所:パレット 柏

火:10:00~11:50 F, G
 水:10:00~11:50 E 19:00~20:50 D, E
 木:10:00~11:50 E, F
 金: 19:00~20:50 E
 土:13:00~14:50 F, G

春休み 3/25~4/9

にほんご かしわ はきょうしつ
日本語 柏の葉教室
 ばしょ かしわ は
場所: 柏の葉サービスコーナー会議室
 木:10:00~12:00
 13:00~15:00
 土:10:00~12:00

春休み 3/18~4/6

はんしん おおさか こうべ ちほう あわじだいしんさい ししゃ にん ねん
阪神 (大阪や神戸地方) 淡路大震災 (1995.1.17 死者 6,402人) から 23年、
 ひがしにほんだいいしんさい ししゃ にん ねん た ねん
東日本大震災 (2011.3.11 死者13,135人) から 7年経ちました。2016年には
 くまもとけん おお じしん じしん お ねん
熊本県でも大きな地震がありました。地震は、いつ起きるか分かりません。



・地震が起きた時のために

- かならず ①用意しておきましょう: 懐中電灯、ラジオ、水、食べ物、薬など
 ②避難場所 (家に住めない時に行く所) を決めましょう。

柏市の防災ハンドブックと災害時安心マップを、
 近隣センターや市役所でもらってください。



・外出しているときに地震が起きたら

- 安全が第一、無理をしない。あわてて帰らない。
- 歩いて帰る人を助けてくれる場所があります。

(コンビニエンスストア、ファミリーレストラン、ガソリンスタンドなど)

・情報、ニュースを知るために

柏市のホームページ: <http://www.city.kashiwa.lg.jp>
 柏市のメール配信サービス: kashiwacity@emp.ikkr.jp へ空メールを
 して登録しましょう。

このマークがあります⇒



3月のお知らせ

メールで申し込むときは、イベント名、名前、電話番号を入れてください。

KIRA会員研修会 ぜひ参加してください。

日時: 3月3日 (土) 15:00~
 場所: パレット 柏 会議室 G
 講師: 千葉県国際交流センター長

外国人のための無料法律相談会

何か困ったことはありませんか。弁護士と
 行政書士が話を聞いてくれます。

日時: 3月28日 (水) 13:00~17:00
 場所: パレット 柏 会議室 A,B
 予約: 事務所へ



異文化コミュニケーション講座

世界の文化や習慣を知ろう。



日時: ①3月11日 (日) 10:00~12:00
 ②3月18日 (日) 10:00~12:00
 場所: ①パレット 柏 会議室A, B
 ②パレット 柏 会議室F, G

講師: ①サイマルインターナショナル
 ②麗澤大学国際交流センター

人数: 両方とも30人 多いときは抽選
 費用: いりません

申し込み: 事務所へ来るか、①か②か希望
 を書いてメールで boshu-1@kira-kira.jp

KCC 事務所 (月~土 8:30~17:15)
 日曜、祝日は休みます。
 Tel:04-7157-0281 Fax:04-7165-7321
 E-mail:kcc@kira-kira.jp



スイトピー